TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN THAN UYÊN** **TỈNH LAI CHÂU** Bản án số: 70/2018/HS-ST Ngày: 29 /11/2018	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THAN UYÊN, TỈNH LAI CHÂU

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Bà Nguyễn Thị Phương.

Các hội thẩm nhân dân: Bà La Thị Thành - Bà Lương Thị Tý

***- Thư ký phiên toà*:** Ông Nguyễn Xuân Thanh - Thư ký Toà án nhân dân huyện Than Uyên tỉnh Lai Châu.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên tham gia phiên toà: Ông Nguyễn Viết Tuân - Kiểm sát viên

Ngày 29/11/2018 tại Trụ sở Tòa án nhân dân Than huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 70/2018/HSST, ngày 20/11/2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 70/2018/HSST-QĐ ngày 20/11/2018 đối với bị cáo:

1. Giàng A C (Tên gọi khác: Giàng A Cng); sinh năm 1973

Nơi ĐKHKTT: Bản Tu San, xã Tà Mung, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Trình độ văn hóa: Không biết chữ; Dân tộc: Mông; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Giàng Mào Sở (đã chết) và bà Hờ Thị Cy (đã chết); Vợ Vàng Thị Pua, sinh năm: 1974; Bị cáo có 06con; con lớn nhất năm 1990, con nhỏ nhất sinh năm 2011; Tiền án,tiền sự: Không.

Bị cáo bị bắt, tạm giữ từ ngày 09/9/2018, đến ngày 18/9/2018 được áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú. Hiện bị cáo đang tại ngoại tại xã Tà Mung, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu. (có mặt).

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Giàng A S; Sinh năm: 1976

Địa chỉ: Bản Tu San, xã Tà Mung, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu. (vắng mặt)

Người phiên dịch cho bị cáo: Chị Vừ Thị H; Sinh năm: 1987

Địa chỉ: Trung tâm chính trị huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu. (có mặt)

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Quá trình điều tra, Giàng A C khai nhận: Sáng ngày 05/9/2018, Giàng A C đi từ xã Tà Mung sang xã Chế Tạo huyện Mù Cang Chải tỉnh Yên Bái để làm

thuê. Đến ngày 08/9/2018, C gặp một người đàn ông dân tộc Mông không rõ lai lịch. C hỏi mua của người đàn ông đó 01 gói Thuốc phiện với giá 600.000 đồng, mục đích để sử dụng. Mua được Thuốc phiện, C cất giấu trong chiếc tất màu đen để trong túi quần bên phải mặc trên người rồi đi bộ về nhà. Khoảng 12 giờ ngày 09/9/2018, C cấu một ít Thuốc phiện để sử dụng nhưng sử dụng không hết C gói số Thuốc phiện thành gói riêng sau đó cất giấu cùng với gói Thuốc phiện C mua được. Trên đường về đến bản Nà Đình xã Mường Kim huyện Than Uyên, C gặp một người đàn ông không rõ lai lịch nói có Heroine bán. Giàng A C đã mua của người đàn ông đó 02 gói Heroine phía ngoài được gói bằng các mảnh nilon màu trắng và màu xanh với giá 2.000.000 đồng, mục đích để sử dụng. Mua được Heroine, C cất giấu 02 gói Heroine cùng 02 gói Thuốc phiện trong chiếc tất màu đen rồi tiếp tục đi bộ về nhà. C đi về đến bản Nà Khương xã Mường Kim huyện Than Uyên thì gặp Giàng A S (em trai C) đưa con trai S là Giàng A Páo đi khám bệnh về. C hỏi đi nhờ xe S và được S đồng ý, trên đường đi C không nói cho S biết về việc mua, tàng trữ trái phép chất ma túy trên người. Hồi 21 giờ 30 phút cùng ngày, tại bản Hô Ta xã Tà Mung huyện Than Uyên tỉnh Lai Châu, Giàng A C bị Công an huyện Than Uyên phát hiện, bắt quả tang về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Vật chứng thu giữ là 02 gói Thuốc phiện có tổng khối lượng 10,60 gam, 02 gói Heroine có tổng khối lượng 3,35 gam và 01 chiếc tất màu đen.

Ngày 10/9/2018, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Than Uyên đã tiến hành mở niêm phong vật chứng thu giữ của Giàng A C, sau khi cân tịnh xác định: 02 mẫu chất bột khô, màu trắng, vón cục có khối lượng 3,35 gam (Mẫu 1 có khối lượng: 3,21 gam; mẫu 2 có khối lượng: 0,14 gam). 02 mẫu chất nhựa dẻo. màu nâu đen, có mùi hắc thu giữ của Giàng A C có khối lượng là 10,60 (Mẫu 1 có khối lượng: 9,75 gam; mẫu 2 có khối lượng: 0,85 gam).

Cơ quan điều tra đã trích 0,06 gam trong tổng số 3,21 gam và 0,03 gam trong tổng số 0,14 gam chất bột khô, màu trắng, vón cục và trích 0,25 trong tổng số 9,75 gam; trích 0,10 trong tổng số 0,85 gam chất nhựa dẻo. màu nâu đen, có mùi hắc thu giữ của C gửi giám định.

Tại bản Kết luận giám định số: 378/2018/GĐ - KTHS ngày 14/9/2018 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lai Châu kết luận: " 02 mẫu chất bột khô, màu trắng gửi đến giám định là Heroine". Đối với " 02 mẫu chất nhựa dẻo màu nâu đen, có mùi hắc gửi đến giám định là Thuốc phiện"

Bản cáo trạng số: 49/CT - VKS ngày 19/11/2018 của Viện Kiểm Sát nhân dân huyện Than Uyên đã truy tố bị cáo Giàng A C về tội: " Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo quy định tại điểm i khoản 1 Điều 249 - Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố luận tội và tranh luận:

Trong các ngày 8, 9/9/2018 tại huyện Mù Cang Chải tỉnh Yên Bái và huyện Than Uyên tỉnh Lai Châu. Giàng A C đã hai lần thực hiện hành vi mua trái phép 02 gói Thuốc phiện có tổng khối lượng 10,60 gam với giá 600.000 đồng; 02 gói Heroine có tổng khối lượng 3,35 gam với giá 2.000.000 đồng, mục đích để sử

dụng. Hồi 21 giờ 30 phút ngày 09/9/2018, Giàng A C đang có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy tại bản Tu San xã Tà Mung huyện Than Uyên thì bị Công an huyện Than Uyên bắt quả tang, vật chứng thu giữ trên người Giàng A C 10,60 gam Thuốc phiện và 3,35 gam Heroine.

Như vậy căn cứ vào các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ và lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa hôm nay thì hành vi của bị cáo Giàng A C đã đủ yếu tố cấu thành tội: "Tàng trữ trái phép chất ma túy". Do đó Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo về tội danh cũng như điều luật áp dụng. Đề nghị Hội đồng xét xử căn cứ vào điểm i khoản 1 điều 249; điểm s khoản 1, 2 điều 51, điều 38 - Bộ luật hình sự. Xử phạt bị cáo Giàng A C từ 03 năm 06 tháng đến 04 năm tù, khấu trừ 09 ngày tạm giữ cho bị cáo.

Đề nghị không áp dụng các hình phạt bổ sung theo quy định tại khoản 5 điều 249 - Bộ luật hình sự đối với bị cáo và xử lý vật chứng theo quy định của pháp luật.

Bị cáo không bổ sung ý kiến gì thêm và nhất trí với bản cáo trạng và không tranh luận với bản luận tội của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên tỉnh Lai Châu.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Bị cáo nhận thấy hành vi của mình là sai trái nên đã thực hiện hành vi phạm pháp luật rất mong Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Than Uyên, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra truy tố, đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra , truy tố và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến gì về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

Ngày 08/9/2018 Giàng A C đã mua trái phép 02 gói Thuốc phiện với giá 600.000 đồng của một người dân tộc Mông không quen biết, sau đó C lấy ra một ít để sử dụng, nhưng sử dụng không hết C gói lại thành gói riêng và cất giấu cùng gói Thuốc phiện vừa mua được. Tiếp đến ngày 09/9/2018 C lại mua 02 gói Heroine của một người đàn ông không quen biết giá 2.000.000 đồng, mục đích để sử dụng. Đến khoảng 21 giờ 30 phút cùng ngày C bị Công an huyện Than Uyên bắt quả tang về hành vi tàng trữ trái phép 02 gói Thuốc phiện có khối lượng 10,60 gam và 02 gói Heroine có khối lượng 3,35 gam Heroine. Căn cứ vào Nghị quyết số: 01/2001 ngày 15/3/2001 của HĐTP - TANDTC; Nghị định số: 19/2018/NĐ - CP của Chính phủ hướng dẫn. Quy đổi về việc tính khối lượng hoặc thể tích về ma túy là: (5000 gam Thuốc phiện tương đương với 100 gam Heroine). Như vậy 10,60

gam Thuốc phiện được tính: 10,60 g x 100 g : 5000 g = 0,212 gam Heroine. Tổng khối lượng là 3,35 g+ 0,212g = 3,562 gam Heroine.

[3] Đánh giá hành vi phạm tội của bị cáo Giàng A C Hội đồng xét xử xét thấy: Mục đích của bị cáo là mua Heroine về sử dụng ngoài ra không có mục đích nào khác, khối lượng hai chất ma túy sau khi quy đổi có khối lượng là 3,562 gam Heroine. Như vậy hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội: : " Tàng trữ trái pháp chất ma túy". Vì vậy Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên truy tố bị cáo Giàng A C về tội: " Tàng trữ trái pháp chất ma túy" theo điểm i khoản 1 điều 249 Bộ luật hình sự là đúng người, đúng tội, đúng quy định của pháp luật.

[4] Đánh giá tính chất, mức độ phạm tội của các bị cáo là nghiêm trọng, hành vi của bị cáo đã xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về chất ma tuý, làm mất trật tự trị an tại địa phương. Bị cáo là người có đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, nhận thức rõ được mọi hành vi liên quan đến ma túy là vi phạm pháp luật nhưng vẫn cố ý phạm tội, do đó Hội đồng xét xử cần áp dụng hình phạt nghiêm khắc tương xứng với tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo đã gây ra.

[5] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[6] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo về hành vi phạm tội của mình, bị cáo là người dân tộc thiểu số nhận thức pháp luật còn hạn chế, sống ở vùng đặc biệt khó khăn, nên khi quyết định hình phạt Hội đồng xét xử cũng xem xét cho bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm s khoản 1, 2 điều 51 Bộ luật hình sự.

[7] Xét về nhân thân: Bị cáo chưa có tiền án tiền sự nhưng bị cáo là người nghiện chất ma túy, không chịu tu dưỡng rèn luyện bản thân nên cũng cần phải có một mức án nghiêm khắc để giáo dục bị cáo thành công dân có ích cho xã hội.

[8] Về hình phạt bổ sung: Xét về điều kiện kinh tế của bị cáo còn khó khăn, nên Hội đồng xét xử quyết định không áp dụng các hình phạt bổ sung theo quy định tại khoản 5 điều 249 - Bộ luật hình sự

[9] Về vật chứng còn lại của vụ án là 10,25 gam Thuốc phiện gam và 3,26 gam Heroine thu giữ của Giàng A C là chất nhà nước cấm lưu hành nên cần tịch thu tiêu hủy; đối với 01 chiếc tất thu giữ của bị cáo dùng vào việc phạm tội và không còn giá trịnên Hội đồng xét xử tịch thu để tiêu hủy.

Về nguồn gốc số Heroine các bị cáo khai mua của những người đàn ông không rõ lai lịch nên cơ quan điều tra không có căn cứ để điều tra xử lý.

Về án phí hình sự sơ thẩm: Bị cáo là người dân tộc thiểu số sống ở khu vực đặc biệt khó khăn theo Quyết định số: 582/QĐ - TTg ngày 28/4/2017 của Thủ tướng chính phủ về phê duyệt danh sách thôn đặc biệt khó khăn vùng dân tộc thiểu số miền núi tỉnh Lai Châu, tại phiên tòa bị cáo đề nghị HĐXX xem xét miễn toàn bộ tiền án phí Hình sự sơ thẩm cho bị cáo, nên HĐXX miễn toàn bộ tiền án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Vì các lẽ trên:

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ vào: Điểm i khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 điều 51, điều 38 - Bộ luật hình sự.

Tuyên bố bị cáo Giàng A C phạm tội: *" Tàng trữ trái phép chất ma tuý"*

Xử phạt bị cáo: Giàng A C 03 (ba) năm 06 tháng tù, bị cáo được khấu trừ 09 ngày tạm giữ.

Thời hạn thi hành hình phạt tù của bị cáo được tính từ ngày bị cáo bị bắt đi chấp hành án.

Về vật chứng: Căn cứ vào điểm c khoản 1 điều 47- Bộ luật hình sự và điểm a khoản 2 điều 106 - Bộ luật tố tụng hình sự.

- Tịch thu tiêu hủy 3,26 gam Heroine và 10,25 gam Thuốc phiện; 01 chiếc tất làm bằng vải sợi thu giữ của bị cáo

(Tình trạng vật chứng như biên bản giao nhận vật chứng ngày 20/11/2018 giữa Cơ quan điều tra Công an huyện Than Uyên với Chi cục THADS huyện Than Uyên).

Về án phí:

Căn cứ vào điểm đ khoản 1 điều 12 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQHQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án. Miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm 200.000 đồng cho bị cáo.

Bị cáo được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án lên Toà án nhân dân tỉnh lai Châu.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan Giàng A S có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được tống đạt bản án.

THÀNH VIÊN **HỘI ĐỒNG XÉT XỬ**	**THẨM PHÁN** **CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**
	Nguyễn Thị Phương

Nơi nhận:
- TAND Tỉnh
- VKS tỉnh, huyện
- THA dân sự
- Cơ quan THAHS
- THA PT
- Bị cáo
- Người cóQLNVLQ
- Sở Tư pháp
-UBND xã Tà Mung
- Công bố trên Cổng thông tin điện tử của Tòa án.
- Lưu HS - TA .

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Thị Phương